Packing list

HOERBIGER

HOERBIGER Antriebstechnik GmbH - Bernbeurener Str. 13, 86956 Schongau

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

191032

Customer No.: Submi. No.:
3205342
Our Vendor No.:
91000644I
Packing List No./Date
80695537 /22.02.2018
Your Order No./Date
550003189307/04.10.2017
Our Order No./Date
30008694/06.10.2017
Forwarder:
Schweitzer GmbH & Co.
Customer / supplier code
3205342 / 91000644I

5007935963

Delivery Terms:
Ex works, packing included

180173817

Unloading point:
14248

180173691

Gross Weight	/ *Nr. colli*	/ *Net Weight*	/ *Mode of Shipment*
2.238,640 KG	4	1.893,120 KG	Truck

Item	*Part Number* / *Description*	*Weight/Unit*	*Quantity*
0010	S0550589400A HUB SYSTEM Ø72 Your Number: 0550589400		
	Batch: 0000075789 EEC Origine 09 Bavaria	473,280 KG	960 PC
	Batch: 0000075865 EEC Origine 09 Bavaria	473,280 KG	960 PC
	Batch: 0000075866 EEC Origine 09 Bavaria	473,280 KG	960 PC
	Batch: 0000075867	473,280 KG	960 PC

Geschäftsführung: Dipl.-Wirt. Ing. (FH) Thomas Englmann, Dipl.-Ing. (FH) Robert Notz, Dr. -Ing. Ansgar Damm
Sitz: Schongau, Amtsgericht München, Register-Nr. HRB 113502
UID-NR. DE812063283 / St.Nr. des Organträgers: 119/115/60277

Deutsche Bank München, BLZ 700 700 10, Konto 444010300,
IBAN: DE77 7007 0010 0444 0103 00, SWIFT-BIC: DEUTDEMMXXX

Packing list

HOERBIGER

Packing listno./Date
80695537/22.02.2018

Item	*Part Number* / *Description*	*Weight/Unit*	*Quantity*

EEC Origine 09 Bavaria

Packing list:

192	X	TBA550211
3.840	X	S0550589400A
		HUB SYSTEM Ø72
4	X	TBA-501710
4	X	A1208

ISO 9001 ISO 14001 Seit über ... 50 Jahre

Schweitzer Spedition

CMR-Frachtbrief

Sendungsnr.: 18-001467 vom 22.02.2018

18-001467

Ludwigsburg, 26.02.2018
Seite 1 von 1

1 Absender / Expediteur

Hoerbiger Antriebstechnik GmbH
Bernbeurener Str. 17
86956 Schongau

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL **CMR**

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).

2 Empfänger / Destinataire

GETRAG SPA
VIA DEI CICLAMINI, 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

6 Frachtführer / Transporteur — Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158

SCHWEITZER GmbH & Co.
Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg

3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Ort / Lieu: **MODUGNO**
Land / Pays: **Italien** Zeit / Temps
Datum / Date: **27.02.2018**

7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs — Benutzte Gen.-Nr.:

4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort / Lieu: **Schongau**
Land / Pays: **Deutschland** Zeit / Temps
Datum / Date: **22.02.2018**

8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs

5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes

9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80695554	2	EP	Getriebeteile	698	
2	80695553	3	EP		890	
3	80695572	5	EP		1.561	
4	80695533-74	5	EP		2.798	
5	80695535-93	6	EP		3.283	
6	80695537-75	5	EP		2.799	
7	80695539-94	6	EP		3.917	
Summe: Total:		32,00	EP		15.946,00	

16 Anweisungen des Absenders

17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen
von bis km

18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement

unfrei - Rechnung an Empfänger

19 Kfz / Anhänger / Fahrer — Amtliches Kennzeichen — Nutzlast in t

21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulieres

22 Benutzter Grenzübergang

27 Anzahl der Anlagen / Nombre d'annexes

Datum / Date

20 Hoerbiger Antriebstechnik GmbH
D-86956 Schongau

Unterschrift und Stempel des Absenders
Signature et timbre l'expéditeur

23 SCHWEITZER GmbH & Co.
D-71634 Ludwigsburg

Unterschrift und Stempel des Frachtführers
Signature et timbre du transporteur

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

GETRAG SPA
I-70026 MODUGNO
26 FEB 2018

Unterschrift und Stempel des Empfängers
Signature et timbre du destinataire

"Ricevuto conforme a verifica su qualità e quantità"

FIAT CHRYSLER AUTOMOBILES

Compilazione a cura dell'ufficio ricevimento KN:

DATA	26/2/18 13:30	TRASPORTATORE	SCHW
TARGA		AUTISTA	
NR COLLI VIAGGIO	32	DOC. IDENTITA'	

Compilazione a cura dell'operatore di scarico KN:

COLLI RISCONTRATI	32

HOERBIGER SCHONGAU

DdT	COLLO	COLLO DANNEGGIATO	COLLO MANCANTE	NOTE
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia
		☐	☐	Articolo Nr. Pezzi Anomalia

OPERATORE	[signature]	FIRMA	[signature]